

Информационный циркуляр

INFCIRC/843

5 ноября 2012 года

Общее распространение

Русский

Язык оригинала: английский

Сообщение, полученное от Постоянного представителя Швеции при Агентстве

1. Генеральный директор получил сообщение Постоянного представителя Швеции при Агентстве от 18 октября 2012 года, касающееся заявления для прессы, выпущенного Шведским управлением по радиационной безопасности относительно инцидентов на АЭС "Рингхальс" и "Форсмарк", которые произошли 9 октября 2012 года.
2. В соответствии с просьбой Постоянного представителя Швеции вышеупомянутое сообщение настоящим распространяются в информационных целях.

ПОСТОЯННОЕ ПРЕДСТАВИТЕЛЬСТВО ШВЕЦИИ
ПРИ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

Вена

18 октября 2012 года

Уважаемый г-н Генеральный директор,

Имею честь сообщить Вам, что в интересах транспарентности Швеция хотела бы поделиться с государствами - членами МАГАТЭ следующей информацией относительно инцидентов на АЭС "Рингхальс" и "Форсмарк", которые произошли 9 октября. Шведское управление по радиационной безопасности выпустило следующее заявление для прессы.

В связи с несанкционированным проникновением активистов «Гринпис» на АЭС "Рингхальс" и "Форсмарк" Шведское управление по радиационной безопасности пригласило управляющих директоров всех трех шведских АЭС на совещание, которое будет проведено в пятницу, 19 октября. На этом совещании управляющие директора должны представить предложения о мерах, которые они планируют принять в целях предотвращения несанкционированного доступа в будущем. Во вторник, 9 октября, около 60 активистов «Гринпис» незаконно проникли на площадки АЭС "Рингхальс" и "Форсмарк". Нескольким активистам удалось провести на площадках более 24 часов, прежде чем их обнаружили.

“Тот факт, что некоторым лицам удалось незаконно проникнуть на промплощадки атомных электростанций и оставаться на территории АЭС, вызывает серьезную озабоченность”, - говорит Генеральный директор Шведского управления по радиационной безопасности Матс Перссон. “Мы вызвали управляющих директоров всех трех национальных АЭС на совещание, в ходе которого они должны отчитаться о мерах, запланированных на краткосрочную и долгосрочную перспективу в целях предотвращения несанкционированного доступа в будущем”.

С уважением,

[Подпись]

Нильс Даг
Посол и управляющий
Постоянный представитель
Швеции при МАГАТЭ

Его Превосходительству г-ну Юкии Аmano
Генеральному директору
Международное агентство по атомной энергии
МАГАТЭ